

**State Bar Court of California
Hearing Department
San Francisco
ACTUAL SUSPENSION**

Counsel For The State Bar Robert Henderson Deputy Trial Counsel 180 Howard Street San Francisco, CA 94105 (415) 538-2385 Bar # 173205	Case Number(s): 10-O-01320	For Court use only PUBLIC MATTER FILED JUN 16 2011 STATE BAR COURT CLERK'S OFFICE SAN FRANCISCO
Counsel For Respondent Samuel Bellicini Fishkin & Slatter, LLP 1111 Civic Dr., Suite 215 Walnut Creek, CA 94596 (925) 944-5600 Bar # 152191	Submitted to: Settlement Judge STIPULATION RE FACTS, CONCLUSIONS OF LAW AND DISPOSITION AND ORDER APPROVING	
In the Matter of: Ilse M. Butterfield Bar # 128888 A Member of the State Bar of California (Respondent)	ACTUAL SUSPENSION <input type="checkbox"/> PREVIOUS STIPULATION REJECTED	

Note: All information required by this form and any additional information which cannot be provided in the space provided, must be set forth in an attachment to this stipulation under specific headings, e.g., "Facts," "Dismissals," "Conclusions of Law," "Supporting Authority," etc.

A. Parties' Acknowledgments:

- (1) Respondent is a member of the State Bar of California, admitted June 17, 1987.
- (2) The parties agree to be bound by the factual stipulations contained herein even if conclusions of law or disposition are rejected or changed by the Supreme Court.
- (3) All investigations or proceedings listed by case number in the caption of this stipulation are entirely resolved by this stipulation and are deemed consolidated. Dismissed charge(s)/count(s) are listed under "Dismissals." The stipulation consists of 9 pages, not including the order.



- (4) A statement of acts or omissions acknowledged by Respondent as cause or causes for discipline is included under "Facts."
- (5) Conclusions of law, drawn from and specifically referring to the facts are also included under "Conclusions of Law".
- (6) The parties must include supporting authority for the recommended level of discipline under the heading "Supporting Authority."
- (7) No more than 30 days prior to the filing of this stipulation, Respondent has been advised in writing of any pending investigation/proceeding not resolved by this stipulation, except for criminal investigations.
- (8) Payment of Disciplinary Costs—Respondent acknowledges the provisions of Bus. & Prof. Code §§6086.10 & 6140.7. (Check one option only):
 - ☒ Until costs are paid in full, Respondent will remain actually suspended from the practice of law unless relief is obtained per rule 5.130, Rules of Procedure.
 - ☐ Costs are to be paid in equal amounts prior to February 1 for the following membership years: (Hardship, special circumstances or other good cause per rule 5.132, Rules of Procedure.) If Respondent fails to pay any installment as described above, or as may be modified by the State Bar Court, the remaining balance is due and payable immediately.
 - ☐ Costs are waived in part as set forth in a separate attachment entitled "Partial Waiver of Costs".
 - ☐ Costs are entirely waived.

B. Aggravating Circumstances [for definition, see Standards for Attorney Sanctions for Professional Misconduct, standard 1.2(b)]. Facts supporting aggravating circumstances are required.

- (1) ☐ **Prior record of discipline** [see standard 1.2(f)]
 - (a) ☐ State Bar Court case # of prior case
 - (b) ☐ Date prior discipline effective
 - (c) ☐ Rules of Professional Conduct/ State Bar Act violations:
 - (d) ☐ Degree of prior discipline
 - (e) ☐ If Respondent has two or more incidents of prior discipline, use space provided below.
- (2) ☒ **Dishonesty:** Respondent's misconduct was surrounded by or followed by bad faith, dishonesty, concealment, overreaching or other violations of the State Bar Act or Rules of Professional Conduct. See stipulation attachment.
- (3) ☐ **Trust Violation:** Trust funds or property were involved and Respondent refused or was unable to account to the client or person who was the object of the misconduct for improper conduct toward said funds or property.
- (4) ☐ **Harm:** Respondent's misconduct harmed significantly a client, the public or the administration of justice.

- (5) ☐ **Indifference:** Respondent demonstrated indifference toward rectification of or atonement for the consequences of his or her misconduct.
- (6) ☐ **Lack of Cooperation:** Respondent displayed a lack of candor and cooperation to victims of his/her misconduct or to the State Bar during disciplinary investigation or proceedings.
- (7) ☐ **Multiple/Pattern of Misconduct:** Respondent's current misconduct evidences multiple acts of wrongdoing or demonstrates a pattern of misconduct.
- (8) ☐ **No aggravating circumstances** are involved.

Additional aggravating circumstances:

C. Mitigating Circumstances [see standard 1.2(e)]. Facts supporting mitigating circumstances are required.

- (1) ☐ **No Prior Discipline:** Respondent has no prior record of discipline over many years of practice coupled with present misconduct which is not deemed serious.
- (2) ☐ **No Harm:** Respondent did not harm the client or person who was the object of the misconduct.
- (3) ☐ **Candor/Cooperation:** Respondent displayed spontaneous candor and cooperation with the victims of his/her misconduct and to the State Bar during disciplinary investigation and proceedings.
- (4) ☐ **Remorse:** Respondent promptly took objective steps spontaneously demonstrating remorse and recognition of the wrongdoing, which steps were designed to timely atone for any consequences of his/her misconduct.
- (5) ☐ **Restitution:** Respondent paid \$ on in restitution to without the threat or force of disciplinary, civil or criminal proceedings.
- (6) ☐ **Delay:** These disciplinary proceedings were excessively delayed. The delay is not attributable to Respondent and the delay prejudiced him/her.
- (7) ☐ **Good Faith:** Respondent acted in good faith.
- (8) ☐ **Emotional/Physical Difficulties:** At the time of the stipulated act or acts of professional misconduct Respondent suffered extreme emotional difficulties or physical disabilities which expert testimony would establish was directly responsible for the misconduct. The difficulties or disabilities were not the product of any illegal conduct by the member, such as illegal drug or substance abuse, and Respondent no longer suffers from such difficulties or disabilities.
- (9) ☐ **Severe Financial Stress:** At the time of the misconduct, Respondent suffered from severe financial stress which resulted from circumstances not reasonably foreseeable or which were beyond his/her control and which were directly responsible for the misconduct.
- (10) ☐ **Family Problems:** At the time of the misconduct, Respondent suffered extreme difficulties in his/her personal life which were other than emotional or physical in nature.
- (11) ☐ **Good Character:** Respondent's good character is attested to by a wide range of references in the legal and general communities who are aware of the full extent of his/her misconduct.

- (12) ☐ **Rehabilitation:** Considerable time has passed since the acts of professional misconduct occurred followed by convincing proof of subsequent rehabilitation.
- (13) ☐ **No mitigating circumstances** are involved.

Additional mitigating circumstances:

Respondent has no prior record of discipline over many years of practice.

D. Discipline:

- (1) ☒ **Stayed Suspension:**

- (a) ☒ Respondent must be suspended from the practice of law for a period of one-year.
- i. ☐ and until Respondent shows proof satisfactory to the State Bar Court of rehabilitation and present fitness to practice and present learning and ability in the law pursuant to standard 1.4(c)(ii) Standards for Attorney Sanctions for Professional Misconduct.
- ii. ☐ and until Respondent pays restitution as set forth in the Financial Conditions form attached to this stipulation.
- iii. ☐ and until Respondent does the following:
- (b) ☒ The above-referenced suspension is stayed.

- (2) ☒ **Probation:**

Respondent must be placed on probation for a period of one-year, which will commence upon the effective date of the Supreme Court order in this matter. (See rule 9.18, California Rules of Court)

- (3) ☒ **Actual Suspension:**

- (a) ☒ Respondent must be actually suspended from the practice of law in the State of California for a period of 30-days.
- i. ☐ and until Respondent shows proof satisfactory to the State Bar Court of rehabilitation and present fitness to practice and present learning and ability in the law pursuant to standard 1.4(c)(ii), Standards for Attorney Sanctions for Professional Misconduct
- ii. ☐ and until Respondent pays restitution as set forth in the Financial Conditions form attached to this stipulation.
- iii. ☐ and until Respondent does the following:

E. Additional Conditions of Probation:

- (1) ☐ If Respondent is actually suspended for two years or more, he/she must remain actually suspended until he/she proves to the State Bar Court his/her rehabilitation, fitness to practice, and learning and ability in the general law, pursuant to standard 1.4(c)(ii), Standards for Attorney Sanctions for Professional Misconduct.
- (2) ☒ During the probation period, Respondent must comply with the provisions of the State Bar Act and Rules of Professional Conduct.

- (3) ☒ Within ten (10) days of any change, Respondent must report to the Membership Records Office of the State Bar and to the Office of Probation of the State Bar of California ("Office of Probation"), all changes of information, including current office address and telephone number, or other address for State Bar purposes, as prescribed by section 6002.1 of the Business and Professions Code.
- (4) ☒ Within thirty (30) days from the effective date of discipline, Respondent must contact the Office of Probation and schedule a meeting with Respondent's assigned probation deputy to discuss these terms and conditions of probation. Upon the direction of the Office of Probation, Respondent must meet with the probation deputy either in-person or by telephone. During the period of probation, Respondent must promptly meet with the probation deputy as directed and upon request.
- (5) ☒ Respondent must submit written quarterly reports to the Office of Probation on each January 10, April 10, July 10, and October 10 of the period of probation. Under penalty of perjury, Respondent must state whether Respondent has complied with the State Bar Act, the Rules of Professional Conduct, and all conditions of probation during the preceding calendar quarter. Respondent must also state whether there are any proceedings pending against him or her in the State Bar Court and if so, the case number and current status of that proceeding. If the first report would cover less than 30 days, that report must be submitted on the next quarter date, and cover the extended period.

In addition to all quarterly reports, a final report, containing the same information, is due no earlier than twenty (20) days before the last day of the period of probation and no later than the last day of probation.

- (6) ☐ Respondent must be assigned a probation monitor. Respondent must promptly review the terms and conditions of probation with the probation monitor to establish a manner and schedule of compliance. During the period of probation, Respondent must furnish to the monitor such reports as may be requested, in addition to the quarterly reports required to be submitted to the Office of Probation. Respondent must cooperate fully with the probation monitor.
- (7) ☒ Subject to assertion of applicable privileges, Respondent must answer fully, promptly and truthfully any inquiries of the Office of Probation and any probation monitor assigned under these conditions which are directed to Respondent personally or in writing relating to whether Respondent is complying or has complied with the probation conditions.
- (8) ☒ Within one (1) year of the effective date of the discipline herein, Respondent must provide to the Office of Probation satisfactory proof of attendance at a session of the Ethics School, and passage of the test given at the end of that session.
- ☐ No Ethics School recommended. Reason: .
- (9) ☐ Respondent must comply with all conditions of probation imposed in the underlying criminal matter and must so declare under penalty of perjury in conjunction with any quarterly report to be filed with the Office of Probation.
- (10) ☐ The following conditions are attached hereto and incorporated:
- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Substance Abuse Conditions | <input type="checkbox"/> Law Office Management Conditions |
| <input type="checkbox"/> Medical Conditions | <input type="checkbox"/> Financial Conditions |

F. Other Conditions Negotiated by the Parties:

- (1) ☒ **Multistate Professional Responsibility Examination:** Respondent must provide proof of passage of the Multistate Professional Responsibility Examination ("MPRE"), administered by the National Conference of Bar Examiners, to the Office of Probation during the period of actual suspension or within one year, whichever period is longer. **Failure to pass the MPRE results in actual suspension without**

further hearing until passage. But see rule 9.10(b), California Rules of Court, and rule 5.162(A) & (E), Rules of Procedure.

☐ No MPRE recommended. Reason:

- (2) ☐ **Rule 9.20, California Rules of Court:** Respondent must comply with the requirements of rule 9.20, California Rules of Court, and perform the acts specified in subdivisions (a) and (c) of that rule within 30 and 40 calendar days, respectively, after the effective date of the Supreme Court's Order in this matter.
- (3) ☐ **Conditional Rule 9.20, California Rules of Court:** If Respondent remains actually suspended for 90 days or more, he/she must comply with the requirements of rule 9.20, California Rules of Court, and perform the acts specified in subdivisions (a) and (c) of that rule within 120 and 130 calendar days, respectively, after the effective date of the Supreme Court's Order in this matter.
- (4) ☐ **Credit for Interim Suspension [conviction referral cases only]:** Respondent will be credited for the period of his/her interim suspension toward the stipulated period of actual suspension. Date of commencement of interim suspension:
- (5) ☐ **Other Conditions:**

ATTACHMENT TO

STIPULATION RE FACTS, CONCLUSIONS OF LAW AND DISPOSITION

IN THE MATTER OF: Ilse M. Butterfield

CASE NUMBER(S): 10-O-01320

FACTS AND CONCLUSIONS OF LAW.

Respondent admits that the following facts are true and that she is culpable of violations of the specified statutes and/or Rules of Professional Conduct.

Case No. 10-O-01320 (State Bar Investigation)

FACTS:

1. Prior to August 22, 2008, respondent was hired by Clarabelle Moura ("Moura") to represent Moura in a plaintiff's maritime law matter.
2. On August 22, 2008, respondent filed a complaint in the matter, *Moura v. American West Steamboat Co.*, case no. C 08-04025 WHA, U.S. District Court, Northern District of California ("Moura v. American West".)
3. On December 22, 2008, the defense in *Moura v. American West* filed a Motion to Dismiss. Respondent reviewed the motion.
4. Thereafter, respondent prepared a declaration for Moura's signature. However, respondent did not obtain Moura's signature on the declaration.
5. On January 20, 2009, respondent signed Moura's name on Moura's declaration ("the Moura Declaration") and submitted the declaration to the court, along with a Response to the Motion to Dismiss.
6. On February 5, 2009, a hearing was held in *Moura v. American West*. At the hearing the court asked respondent about the Moura Declaration. Respondent falsely told the court that Moura signed the declaration. At the hearing the court denied the Motion to Dismiss and opened discovery for the case. The Order was filed on February 6, 2009.
7. On June 5, 2009, the deposition of Moura was taken by opposing counsel in *Moura v. American West*. At the deposition Moura, testified that she did not sign the Moura Declaration.
8. On June 18, 2009, the deposition of respondent was taken by opposing counsel in *Moura v. American West*. At the deposition, respondent was asked about the Moura Declaration. When asked "Whose signature is that?" Respondent falsely stated "Plaintiff's."

9. On June 23, 2009, a hearing was held in *Moura v. American West*. At the hearing the court asked respondent asked about the Moura Declaration. Respondent falsely told the court that Moura signed the declaration.

10. On June 24, 2009, the court granted a substitution of attorney removing respondent from *Moura v. American West*.

CONCLUSIONS OF LAW:

11. By falsely stating to the court and to opposing counsel that she did not sign the declaration, respondent committed an act of moral turpitude dishonesty and corruption.

12. By submitting the Moura Declaration to the court on January 20, 2009, and by telling the court that she did not sign the Moura Declaration, respondent sought to mislead the judge by an artifice or false statement of fact or law in willful violation of Business and Professions Code section 6068(d).

PENDING PROCEEDINGS.

The disclosure date referred to, on page 2, paragraph A(7), was April 12, 2011

AUTHORITIES SUPPORTING DISCIPLINE.

Bach v. State Bar (1987) 43 Cal.3d 848 – 60-day actual suspension for misleading a judge, in aggravation a prior public reproof and behavior that threatens public and undermines confidence in profession.

Hallinan v. State Bar (1948) 33 Cal.2d 246 – 90-day actual suspension for simulating client's signature on settlement release with no priors.

Standard 2.3 – “Culpability of a member of an act of moral turpitude, fraud, or intentional dishonesty toward a court, client or another person or of concealment of a material fact to a court, client or another person shall result in actual suspension or disbarment depending upon the extent to which the victim of the misconduct is harmed or misled and depending upon the magnitude of the act of misconduct and the degree to which it relates to the member's acts within the practice of law.”

COSTS OF DISCIPLINARY PROCEEDINGS.


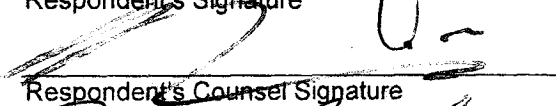
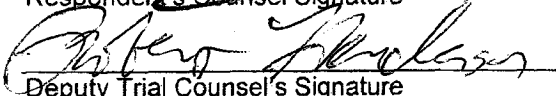
Respondent acknowledges that the Office of the Chief Trial Counsel has informed respondent that as of April 12, 2011, the prosecution costs in this matter are \$2,797.00. Respondent further acknowledges that should this stipulation be rejected or should relief from the stipulation be granted, the costs in this matter may increase due to the cost of further proceedings.

(Do not write above this line.)

In the Matter of: Ilse M. Butterfield	Case number(s): 10-O-01320
--	-------------------------------

SIGNATURE OF THE PARTIES

By their signatures below, the parties and their counsel, as applicable, signify their agreement with each of the recitations and each of the terms and conditions of this Stipulation Re Facts, Conclusions of Law, and Disposition.

4-20-11		Ilse M. Butterfield
Date	Respondent's Signature	Print Name
5/17/2011		Samuel C. Bellicini
Date	Respondent's Counsel Signature	Print Name
5/20/11		Robert A. Henderson
Date	Deputy Trial Counsel's Signature	Print Name

(Do not write above this line.)

In the Matter of:
Ilse M. Butterfield

Case Number(s):
10-O-01320

ACTUAL SUSPENSION ORDER

Finding the stipulation to be fair to the parties and that it adequately protects the public, IT IS ORDERED that the requested dismissal of counts/charges, if any, is GRANTED without prejudice, and:

- ☒ The stipulated facts and disposition are APPROVED and the DISCIPLINE RECOMMENDED to the Supreme Court.
- ☐ The stipulated facts and disposition are APPROVED AS MODIFIED as set forth below, and the DISCIPLINE IS RECOMMENDED to the Supreme Court.
- ☐ All Hearing dates are vacated.

The parties are bound by the stipulation as approved unless: 1) a motion to withdraw or modify the stipulation, filed within 15 days after service of this order, is granted; or 2) this court modifies or further modifies the approved stipulation. (See rule 5.58(E) & (F), Rules of Procedure.) **The effective date of this disposition is the effective date of the Supreme Court order herein, normally 30 days after file date. (See rule 9.18(a), California Rules of Court.)**

Date

June 16, 2011

Judge of the State Bar Court

Patrice McElroy

CERTIFICATE OF SERVICE

[Rules Proc. of State Bar; Rule 5.27(B); Code Civ. Proc., § 1013a(4)]

I am a Case Administrator of the State Bar Court of California. I am over the age of eighteen and not a party to the within proceeding. Pursuant to standard court practice, in the City and County of San Francisco, on June 16, 2011, I deposited a true copy of the following document(s):

STIPULATION RE FACTS AND CONCLUSIONS OF LAW AND DISPOSITION AND ORDER APPROVING

in a sealed envelope for collection and mailing on that date as follows:

- ☒ by first-class mail, with postage thereon fully prepaid, through the United States Postal Service at San Francisco, California, addressed as follows:
- SAMUEL C. BELLICINI
FISHKIN & SLATTER, LLP
1111 CIVIC DR STE 215
WALNUT CREEK, CA 94596
- ☐ by certified mail, No. , with return receipt requested, through the United States Postal Service at , California, addressed as follows:
- ☐ by overnight mail at , California, addressed as follows:
- ☐ By personal service by leaving the documents in a sealed envelope or package clearly labeled to identify the attorney being served with a receptionist or a person having charge of the attorney's office, addressed as follows:
- ☒ by interoffice mail through a facility regularly maintained by the State Bar of California addressed as follows:

Robert Henderson, Enforcement, San Francisco

I hereby certify that the foregoing is true and correct. Executed in San Francisco, California, on June 16, 2011.


George Rue
Case Administrator
State Bar Court